

Anexo II

LISTA DE DOCUMENTOS PUBLICADOS POR LA CONFERENCIA

Serie E/CONF.69/...

- E/CONF.69/1 Programa provisional
- E/CONF.69/2 Reglamento
- E/CONF.69/3 y Add. 1 a 7 Proyecto de informe de la Conferencia
- E/CONF.69/4 Informe de la Conferencia

Serie E/CONF.69/INF...

- E/CONF.69/INF.1 Documentación para la Conferencia
- E/CONF.69/INF.2 y Add. 1 Información anticipada para los
participantes
- E/CONF.69/INF.3 Lista de documentos
- E/CONF.69/INF.4 y Rev.1 Lista de participantes
- E/CONF.69/INF.5 Establecimiento de los comités técni-
cos y elección de sus mesas

Serie E/CONF.69/C.I/L...

- E/CONF.69/C.I/L.1 Nomencladores - proyecto de resolución
presentado por Guatemala
- E/CONF.69/C.I/L.2 Glosario de terminología técnica -
proyecto de resolución presentado
por el Comité I
- E/CONF.69/C.I/L.3 Cursos de capacitación - proyecto de
resolución presentado por el Comité I
- E/CONF.69/C.I/L.4 Proyecto de informe del Comité I

Serie E/CONF.69/C.II/L...

- E/CONF.69/C.II/L.1 Forma de los nomencladores internacio-
nales de países - proyecto de resolu-
ción presentado por Hungría

E/CONF.69/C.II/L.2 Elaboración automática de datos -
proyecto de resolución presentado por
los Estados Unidos de América

E/CONF.69/C.II/L.3 Proyecto de informe del Comité II

Serie E/CONF.69/C.III/L...

E/CONF.69/C.III/L.1 Nombres de países - proyecto de
resolución presentado por Guatemala
y Nigeria

E/CONF.69/C.III/L.2 Listas de exónimos - proyecto de
resolución presentado por los
Países Bajos

E/CONF.69/C.III/L.3 Estudio de los exónimos - proyecto
de resolución presentado por la Unión
de Repúblicas Socialistas Soviéticas
y Polonia

E/CONF.69/C.III/L.4 Nombres de accidentes marítimos -
proyecto de resolución presentado por
los Estados Unidos de América, el
Reino Unido y el Canadá

E/CONF.69/C.III/L.5 Nombres de accidentes extraterrestres
- proyecto de resolución presentado
por los Estados Unidos de América,
el Reino Unido, la Unión de Repúblicas
Socialistas Soviéticas y Grecia

E/CONF.69/C.III/L.6 Nombres de accidentes geográficos que
corresponden a la soberanía de más de
un Estado - proyecto de resolución
presentado por el Comité III

E/CONF.69/C.III/L.7 Nombres de accidentes submarinos -
proyecto de resolución presentado
por los Estados Unidos de América,
el Reino Unido, la Unión de Repúblicas
Socialistas Soviéticas y el Canadá

E/CONF.69/C.III/L.8 Proyecto de informe del Comité III

Serie E/CONF.69/C.IV/L...

- E/CONF.69/C.IV/L.1 Propuesta de resolución sobre la romanización de los nombres geográficos chinos - presentada por China
- E/CONF.69/C.IV/L.2 Romanización de los caracteres arábigos - proyecto de resolución presentado por Marruecos
- E/CONF.69/C.IV/L.3 Alfabeto cirílico búlgaro - proyecto de resolución presentado por Bulgaria
- E/CONF.69/C.IV/L.4 Alfabetos cirílicos serbocroata y macedónico de Yugoslavia - proyecto de resolución presentado por Yugoslavia
- E/CONF.69/C.IV/L.5 Transliteración en los alfabetos romano y devanágari de los idiomas del grupo indio - proyecto de resolución presentado por la India
- E/CONF.69/C.IV/L.6 Proyecto de informe del Comité IV
- E/CONF.69/C.IV/L.7 La romanización del alfabeto hebreo - proyecto de resolución presentado por Israel

Serie E/CONF.69/C.V/L...

- E/CONF.69/C.V/L.1 Declaración sobre la confiabilidad de los nombres geográficos en documentos - proyecto de resolución presentado por los Estados Unidos de América
- E/CONF.69/C.V/L.2 Actividades y reuniones divisionales - proyecto de resolución presentado por los Estados Unidos de América
- E/CONF.69/C.V/L.3 Lista de nombres de países - proyecto de resolución presentado por los Estados Unidos de América
- E/CONF.69/C.V/L.4 Ayudas para la pronunciación - proyecto de resolución presentado por los Estados Unidos de América
- E/CONF.69/C.V/L.5 Proyecto de informe del Comité V

Serie E/CONF.69/L...

E/CONF.69/L.1 y Add.1	Glosario de la terminología usada en la normalización de nombres geográficos (preparado por el Grupo de Trabajo sobre Definiciones del Grupo de Expertos de las Naciones Unidas en Nombres Geográficos) Tema 12
E/CONF.69/L.2 y Corr.1 ^a / _a /..... (español solamente)	Exónimos (Guatemala) Tema 13
E/CONF.69/L.3 ^a / _a /..... (español solamente)	Autoridades encargadas de la normalización nacional (Guatemala) Tema 8
E/CONF.69/L.4 ^a / _a /..... (español solamente)	Informe del Gobierno de Guatemala (Guatemala) Tema 7
E/CONF.69/L.5 ^a / _a /..... (español solamente)	Informe del experto de la División de América Latina del Grupo de Expertos de las Naciones Unidas en Nombres Geográficos (Guatemala) Tema 7
E/CONF.69/L.6 ^a / _a /..... (español solamente)	Algunas notas referentes a la geografía humana de Guatemala (Guatemala) Tema 8
E/CONF.69/L.7 ^a / _a /..... (español solamente)	Unas pocas anotaciones sobre cartografía y geografía humana (Guatemala) Tema 8
E/CONF.69/L.8 ^a / _a /..... (español solamente)	Sistemas de escritura en idiomas ágrafos en Guatemala (Guatemala) Tema 15
E/CONF.69/L.9 ^a / _a /..... (inglés solamente)	Report on Austria (Austria) Tema 7
E/CONF.69/L.10 ^a / _a /..... (inglés solamente)	Toponymy Research at the federal level in Canada (Canadá) Tema 8
E/CONF.69/L.11 ^a / _a /..... (inglés solamente)	A new Inuit orthography for geographical names (Canadá) Tema 15 <u>b</u>)

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

- E/CONF.69/L.12^a/a/..... Gazetteer production and names at the federal level in Canada (Canadá) Tema 10 a)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.13^a/a/..... Le problème "didactique" de la réduction des exonymes (Canadá) Tema 13
(francés solamente)
- E/CONF.69/L.14^a/a/..... The treatment of toponyms in Manitoba from languages without an alphabet (Canadá) Tema 15 b)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.15^a/a/..... Jurisdictions and the standardization of geographical names in Quebec (Canadá) Tema 8
(inglés solamente) b/
- E/CONF.69/L.16^a/a/..... The computerization of geographical names; the Quebec experiment (Canadá) Tema 11
(inglés solamente) b/
- E/CONF.69/L.17^a/a/..... Pratiques courantes dans le traitement de la toponymie ~~suburbaine~~ suburbaine (Canadá) Tema 14 b)
(francés solamente) c/
- E/CONF.69/L.18 Problems of extraterrestrial topographic feature nomenclature (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas) Tema 14 d)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.19 Standardization of geographical names in the USSR : work carried out between the Second and Third United Nations Conferences on the Standardization of Geographical Names (1972-1977) (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas) Temas 7 y 8
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.20 On the contents and form of gazetteers (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas) Tema 10 a)
(inglés y ruso solamente)

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

b/ Versión francesa en Gobierno del Canadá, Departamento de Energía, Minas y Recursos, CANOMA, vol. 3, N.º 1.

c/ Versión inglesa en Gobierno del Canadá, Departamento de Energía, Minas y Recursos, CANOMA, vol. 3, N.º 1.

- E/CONF.69/L.21 The situation in elaboration of a
(inglés solamente) single romanization system for the
Cyrillic alphabet for international
use
(Unión de Repúblicas Socialistas
Soviéticas) Tema 15 a) i)
- E/CONF.69/L.22 Dictionary of Russian conventional
(inglés solamente) names for geographical entities of
foreign countries
(Unión de Repúblicas Socialistas
Soviéticas) Tema 13
- E/CONF.69/L.23 Romanization
(inglés solamente) (Reino Unido) Tema 15 a) i)
- E/CONF.69/L.24 Report of the Working Group on Undersea
(inglés solamente) and Maritime Features of the United
Nations Group of Experts on Geogra-
phical Names
Tema 14 a) y b)
- E/CONF.69/L.25 Informe de la división de la Europa
centrooriental y sudoriental
(Hungría) Tema 7
- E/CONF.69/L.25 (Abstract)/Add1 Informe de la división de la Europa
centrooriental y sudoriental
(Hungría) Tema 7
- E/CONF.69/L.25 (Abstract)/Corr.1 Informe de la división de la Europa
centrooriental y sudoriental
(Hungría) Tema 7
- E/CONF.69/L.26 Informe del Comité Húngaro de Nombres
Geográficos
Tema 7
- E/CONF.69/L.27 Nomenclatores de las Naciones Unidas
(Hungría) Tema 10 b) y c)
- E/CONF.69/L.28 Observaciones sobre el programa del
Grupo de Trabajo sobre Accidentes
Submarinos y Marítimos del Grupo de
Expertos de las Naciones Unidas en
Nombres Geográficos
(Hungría) Tema 14 b) y c)

- E/CONF.69/L.29 a/ Lista de nombres submarinos del mapa
x del mundo a escala 1:2.500.000
(Hungría) Tema 14 c)
- E/CONF.69/L.30 a/ Les aspects pratiques de la définition
(francés solamente) du "nom géographique"
(Canadá) Tema 12
- E/CONF.69/L.31 a/ La normalisation des noms géographi-
(francés solamente) ques: Rêve et réalité
(Canadá) Tema 8
- E/CONF.69/L.32(Abstract) Informe sobre las actividades de la
división Estados Unidos de América-
Canadá en 1972-1977
(Canadá) Tema 7
- E/CONF.69/L.33 a/ Report of the United States of America
(inglés solamente) on programmes for naming extraterres-
trial features
Tema 14 d)
- E/CONF.69/L.34 a/ Report of the United States of America
(inglés solamente) on programmes for naming undersea
features
Tema 14 c)
- E/CONF.69/L.35 a/ A programme by the United States of
(inglés solamente) America for the automatic management
of geographical names information
Tema 11
- E/CONF.69/L.36 a/ Work of the United States of America
(inglés solamente) on the Committee on Geographical
Terminology of the Pan American
Institute of Geography and History
Tema 16 e)
- E/CONF.69/L.37 National Standardization
(inglés solamente) (Surinam) Tema 8
- E/CONF.69/L.38 Report by Australia
(inglés solamente) Tema 7
- E/CONF.69/L.39 Automatic type selection and type-
(inglés solamente) setting for maps in the Division of
National Mapping
(Australia) Tema 10

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

- E/CONF.69/L.40 a/ Progress report on the standardization of geographical names in Finland, 1972-1977 (Finlandia) Tema 7
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.41 a/ Data processing for the preparation of the Gazetteer of the Federal Republic of Germany (República Federal de Alemania) Tema 11 a)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.42 a/ Gazetteer of the Federal Republic of Germany - Introduction (República Federal de Alemania) Tema 10 a)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.42/Add.1 Gazetteer of the Federal Republic of Germany - Preliminary edition, Niedersachsen (República Federal de Alemania) Tema 10
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.43 (resumen) Informe de la República Federal de Alemania sobre el estado de la normalización de los nombres geográficos Tema 7
- E/CONF.69/L.44 (resumen) Estructura administrativa del organismo nacional de nombres geográficos en la República Federal de Alemania (República Federal de Alemania) Tema 8 d)
- E/CONF.69/L.45 Report on the progress made in the standardization of geographical names in the German Democratic Republic since the Second United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names in 1972 (República Democrática Alemana) Tema 7
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.46 Rules for the spelling of geographical names in the German Democratic Republic (República Democrática Alemana) Tema 8 b)
(inglés solamente)

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

- E/CONF.69/L.47 The constitutional provisions of the German Democratic Republic for citizens of the Sorb nationality in the bilingual region, and the spelling of geographical names
(inglés solamente) (República Democrática Alemana) Tema 8 c)
- E/CONF.69/L.48 On the content of the national lists of names
(inglés solamente) (República Democrática Alemana) Tema 8 c)
- E/CONF.69/L.49 Application of EDP to geographical names
(inglés solamente) (República Democrática Alemana) Tema 11 a)
- E/CONF.69/L.50 The application of names for topographical objects between two or more countries in the German Democratic Republic
(inglés solamente) (República Democrática Alemana) Tema 14 a)
- E/CONF.69/L.51 a/ Rapport présenté par Madagascar
(francés solamente) (Madagascar) Tema 7
- E/CONF.69/L.52 a/ Rapport présenté par Madagascar
(francés solamente) (Madagascar) Tema 8 d)
- E/CONF.69/L.53 a/ Field collection of geographical names in the province of Ontario, Canada
(inglés solamente) (Canadá) Tema 8 a)
- E/CONF.69/L.54 Present situation of the standardization of geographical names in Japan
(inglés solamente) (Japón) Tema 7
- E/CONF.69/L.55 a/ Standardization of geographical names in Japan
(inglés solamente) (Japón) Tema 8
- E/CONF.69/L.56 a/ Gazetteers in Japan
(inglés solamente) (Japón) Tema 10

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

- E/CONF.69/L.57 a/ Automatic data processing
(inglés solamente) (Japón) Tema 11
- E/CONF.69/L.58 a/ Japanese geographical terminology
(inglés solamente) (Japón) Tema 12
- E/CONF.69/L.59 a/ Antarctic geographical names
(inglés solamente) (Japón) Tema 14 a)
- E/CONF.69/L.60 a/ Names of oceans and undersea features
(inglés solamente) beyond the territorial waters
(Japón) Tema 14 b)
- E/CONF.69/L.61 a/ Romanization in Japan
(inglés solamente) (Japón) Tema 15 a) i)
- E/CONF.69/L.62 a/ Activities of the United States of
(inglés solamente) America in standardizing geogra-
phical names
(Estados Unidos de América) Tema 7
- E/CONF.69/L.63 Technical terminology employed in
(chino e inglés solamente) the standardization of geographical
names
(China) Tema 12
- E/CONF.69/L.64 y Add.1 Report on the standardization of
(inglés solamente) geographical names in Norway since
the Conference held in London,
1972-1977
(Noruega) Tema 7
- E/CONF.69/L.65 a/ Report prepared by Turkey for the
(inglés solamente) Third United Nations Conference on
the Standardization of Geographical
Names
Tema 7
- E/CONF.69/L.66 Rapport présenté par l'Empire
Centrafricain à la troisième Confé-
rence des Nations Unies sur la norma-
lisation des noms géographiques
(Imperio Centrafricano)
Temas 7, 8 y 16
- E/CONF.69/L.67 y Add.1 a/ Evolution des noms de commune en
France de 1970 à 1975 - Leur normali-
sation
(Francia) Tema 8

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

- E/CONF.69/L.68 a/ Essai de classification des exonymes
(Francia) Tema 13 a)
- E/CONF.69/L.68/Add.1 Essai de classification des exonymes.
(francés solamente) Annexe : Villes d'Europe
(Francia) Tema 13 a)
- E/CONF.69/L.69 Rapport d'activité présenté par la
France, 1972-1977
(Francia) Tema 7
- E/CONF.69/L.70 Informe del Grupo de Expertos de las
Naciones Unidas en Nombres Geográ-
ficos sobre su quinto período de
sesiones, 5 a 16 de marzo de 1973
Tema 16 a)
- E/CONF.69/L.71 Informe del Grupo de Expertos de las
Naciones Unidas en Nombres Geográ-
ficos sobre su sexto período de
sesiones, 5 a 26 de marzo de 1975
Tema 16 a)
- E/CONF.69/L.72 The national languages of the coun-
(inglés solamente) tries of the world, their scripts
and the United Nations recommendations
of their romanization
(Austria) Tema 16 a)
- E/CONF.69/L.73 Gazetteers - National gazetteers
(inglés solamente) (Austria) Tema 10 a)
- E/CONF.69/L.74 Sistemas de escritura - conversión
de nombres de un sistema de escri-
tura a otro
(Austria) Tema 15 a)
- E/CONF.69/L.75 Report of the United Nations Divi-
(inglés solamente) sional Group of Experts on Geogra-
phical Names - Asia, South East
division
Tema 7
- E/CONF.69/L.76 Report of the United Nations Group of
(inglés solamente) Experts on Geographical Names, Dutch
and German-speaking division
Tema 7

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

- E/CONF.69/L.77 Report of the Working Group on a
(inglés solamente) Single Romanization System for each
Non-Roman Writing System, 1 June 1972
to 16 August 1977
Tema 7
- E/CONF.69/L.78 Report by Nigeria
(inglés solamente) Tema 7
- E/CONF.69/L.79 Normalización de nombres geográficos
en Grecia: labor realizada desde la
Segunda Conferencia de las Naciones
Unidas para Normalizar los Nombres
Geográficos, 1972-1977
(Grecia) Tema 7
- E/CONF.69/L.80 Normalización nacional
(Chipre) Tema 8
- E/CONF.69/L.81 Informe presentado por la República
de Filipinas sobre los progresos
logrados en la normalización de los
nombres geográficos
Tema 7
- E/CONF.69/L.82 Informe sobre los progresos realiza-
dos en Chipre en la normalización de
los nombres geográficos desde la
Segunda Conferencia de las Naciones
Unidas para Normalizar los Nombres
Geográficos
(Chipre) Tema 7
- E/CONF.69/L.83 Catégories d'exonymes et leur degré
(francés solamente) d'utilisation dans la République
Socialiste de Roumanie
(Rumania) Tema 13 a)
- E/CONF.69/L.84 Nomenclature nationale - Oronymes
(francés solamente) et hidronymes
(Rumania) Tema 10 a)
- E/CONF.69/L.85 Dictionnaire sommaire des appellatifs
(francés solamente) utilisés dans la toponymie roumaine
(Rumania) Tema 10 d)
- E/CONF.69/L.86 Report by Governments on the progress
(inglés solamente) made in the standardization of geo-
graphical names
(Irán) Tema 7

- E/CONF.69/L.87 Report on the situation and on the progress made since the Second United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names. National standardization. The Cyrillic and the Roman writing systems in Yugoslavia: Critical remarks on the treatment of some Yugoslav names in the international usage (Yugoslavia) Temas 7 y 8
- E/CONF.69/L.88 a/ National standardization: Exonyms; a national policy for the bilingual treatment of geographical names on Canadian maps (Canadá) Temas 8 c) y 13 b)
- E/CONF.69/L.88 (resumen) Política nacional para el tratamiento bilingüe de los nombres geográficos en mapas canadienses (Canadá) Temas 8c) y 13b)
- E/CONF.69/L.89 y Add.1 y 2 Rapport de la délégation marocaine (1ère partie)
Etat justificatif des noms
Organisation territoriale du Royaume du Maroc
(Marruecos) Temas 8, 9, 10, 11, 13, 15 y 16
- E/CONF.69/L.90 Proposition du Maroc sur la normalisation des noms géographiques (Marruecos) Tema 15 a)
- E/CONF.69/L.91 Lexique de cartographie français-arabe (Marruecos) Tema 10 a) y d)
- E/CONF.69/L.92 Rapport de la délégation marocaine (2ème partie)
Le système Laghdar-Ghazal de composition arabe standard
Nomenclature ASV-CODAR
(Marruecos) Tema 11

a/ Hay resúmenes en español, francés e inglés.

- E/CONF.69/L.93 Report on the progress in the area of the standardization of geographical names in Czechoslovakia between August 1972 and April 1977, Praha - Bratislava 1977 (Checoslovaquia) Tema 7
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.94 Problems of standardization in a multilingual nation (Sudán) Tema 8 c)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.95 Memorandum on the spelling of place names in the Sudan (Sudán) Tema 8 c)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.96 Condition and problems of the standardization of geographical names in the People's Republic of Bulgaria, 1972-1977 (Bulgaria) Tema 7
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.97 United reference book of the geographical names from the valley of the Danube river (Bulgaria) Tema 10 d)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.98 Geonomenclature 1977-1976 (Oficina Estadística de las Comunidades Europeas) Tema 10 d)
(francés e inglés)
- E/CONF.69/L.99 A directory of Czech traditional geographical proper names (Checoslovaquia) Tema 10 a)
(inglés solamente)
- E/CONF.69/L.100 Undersea feature terminology nomenclature (Organización Hidrográfica Internacional) Tema 14 c)
(francés e inglés)
- E/CONF.69/L.101 Comparison of the limits and names of oceans and seas as recommended by the International Hydrographic Organization and used by the Federal Republic of Germany, the German Democratic Republic and the Netherlands (Grupo de Expertos, división de lengua holandesa y alemana) Tema 14 b)
(inglés solamente)

- E/CONF.69/L.102 Report on the progress made in the
(inglés solamente) standardization of geographical names
in the People's Republic of China
(China) Tema 7
- E/CONF.69/L.103 Report presented by Sweden
(inglés solamente) Tema 7
- E/CONF.69/L.104 An international dictionary of expres-
(inglés solamente) sions used on standard geographical
maps
(Checoslovaquia) Tema 10
- E/CONF.69/L.105 On the relationship of official
(inglés solamente) names and exonyms as one of the pro-
blems of the standardization of geo-
graphical names
(Checoslovaquia) Tema 13 b)
- E/CONF.69/L.106 Scheme for a Chinese Phonetic Alphabet
(inglés solamente) (China) Tema 15
- E/CONF.69/L.107 Report of the activities on the geo-
(inglés solamente) graphical names standardization in
Poland for the period 1972-1977
(Polonia) Tema 7
- E/CONF.69/L.108 Report of the Africa, West Division
(inglés solamente) Tema 7
- E/CONF.69/L.109 History of geographical names in India
(inglés solamente) (India) Tema 7
- E/CONF.69/L.110 Undersea features names approved by
(inglés solamente) the United States Board on Geogra-
phical Names
(Estados Unidos de América) Tema 14 c)
- E/CONF.69/L.111 y Add.1 Report on Afghanistan
(inglés solamente) Tema 7
- E/CONF.69/L.112 Report submitted by the Government
(inglés solamente) of Kenya
Tema 7
- E/CONF.69/L.113 Report of the Africa, East Division
(inglés solamente) Tema 7

- E/CONF.69/L.114 Contribución a una relación de exónimos españoles
(español solamente) (España) Tema 13
- E/CONF.69/L.115 Question of Cyprus. Letter dated
(inglés solamente) 22 August 1977 from the Head of the Turkish Delegation addressed to the President of the Third United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names d/
- E/CONF.69/L.116 Transliteration into Roman and
(inglés solamente) Devanagari of the languages of the Indian group
(India) Tema 15 i)
- E/CONF.69/L.117 State of Geographical Place Names
(inglés solamente) Committee in Zambia
(Zambia) Tema 7
- E/CONF.69/L.118 Rules for spelling Chinese place
(inglés solamente) names with the Chinese phonetic alphabet
(China) Tema 15
- E/CONF.69/L.119 Rules for the transliteration of
(inglés solamente) minority nationality place names with the Chinese phonetic alphabet
(China) Tema 15
- E/CONF.69/L.120 Antecedentes que Chile presenta a la
(español solamente) Tercera Conferencia de las Naciones Unidas para Normalizar los Nombres Geográficos
(Chile) Tema 7
- E/CONF.69/L.121 Materials for discussion on exonyms
(inglés solamente) (Polonia) Tema 13

d/ Este documento, por no haberse presentado en relación con un tema del programa, no se reproducirá en el Report of the Third United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names, vol. II, Technical Papers (que aparecerá como publicación de las Naciones Unidas). Puede consultarse en la Sección de Cartografía de la Subdivisión de Transporte y Cartografía del Centro de Recursos Naturales, Energía y Transporte del Departamento de Cooperación Técnica y Desarrollo de la Secretaría de las Naciones Unidas.

- E/CONF.69/L.122 Question of Cyprus. Letter dated
(inglés solamente) 23 August 1977 from the Head of the
Cyprus Delegation to the President of
the Third United Nations Conference
on the Standardization of Geographical
Names d/
- E/CONF.69/L.123 Point de vue du Maroc sur la romani-
(francés solamente) sation
(Marruecos) Tema 15 a) i)
- E/CONF.69/L.124 Gazetteers and glossaries of geogra-
(francés e inglés solamente) phical names of the member countries
of the United Nations, bibliography,
1946-1976
(República Federal de Alemania)
Tema 10
- E/CONF.69/L.125 Geographical names on the coast of
(inglés solamente) the Federal Republic of Germany
(República Federal de Alemania)
Tema 14
- E/CONF.69/L.126 Diccionario de términos técnicos usa-
dos por las Naciones Unidas en la
normalización de nombres geográficos
(Checoslovaquia) Tema 12
- E/CONF.69/L.127 Rapport sur les activités et les
(francés solamente) progrès réalisés en République
Populaire du Congo dans le domaine
de la normalisation des noms géogra-
phiques
(Congo) Tema 7)
- E/CONF.69/L.128 International cartographic documen-
(inglés solamente) tation Cartactual
(Hungría) Tema 16 b)

d/ Este documento, por no haberse presentado en relación con un tema del programa, no se reproducirá en el Report of the Third United Nations Conference on 'the Standardization of Geographical Names, vol. II, Technical Papers (que aparecerá como publicación de las Naciones Unidas). Puede consultarse en la Sección de Cartografía de la Subdivisión de Transporte y Cartografía del Centro de Recursos Naturales, Energía y Transporte del Departamento de Cooperación Técnica y Desarrollo de la Secretaría de las Naciones Unidas.

- E/CONF.69/L.129 Statement by the United States of America and the United Kingdom concerning the romanization of Chinese Tema 15 a) i)
- (inglés solamente)
- E/CONF.69/L.130 Note by the Secretariat covering the distribution of "CANOMA", containing documents E/CONF.69/L.15, L.16 y L.17 (Canadá) Temas 8, 11 y 14 b)
- (inglés solamente)
- E/CONF.69/L.131 Cooperación internacional en publicaciones de nombres geográficos (Guatemala) Tema 7
- E/CONF.69/L.132 Presidente Honorario de la Conferencia (Guatemala)
- E/CONF.69/L.133 Presidente Honorario de la Conferencia (Guatemala)
- E/CONF.69/L.134 (resumen) Informe de la República de Cuba (Cuba) Tema 7
- E/CONF.69/L.135 Report by Bangladesh Tema 7
- (inglés solamente)
- E/CONF.69/L.136 Retirado
- E/CONF.69/L.137 Question of kCyprus. Letter from the Head of the Turkish Delegation addressed to the President of the Conference d/
- (inglés solamente)
- E/CONF.69/L.138 Cobertura geográfico-lingüística de todos los grupos lingüísticos africanos. Proyecto de resolución presentado por Liberia (apoyado por Zambia y Uganda)

d/ Este documento, por no haberse presentado en relación con un tema del programa, no se reproducirá en el Report of the Third United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names, vol. II, Technical Papers (que aparecerá como publicación de las Naciones Unidas). Puede consultarse en la Sección de Cartografía de la Subdivisión de Transporte y Cartografía del Centro de Recursos Naturales, Energía y Transporte del Departamento de Cooperación Técnica y Desarrollo de la Secretaría de las Naciones Unidas.

- E/CONF.69/L.139 Cuarta conferencia de las Naciones Unidas para normalizar los nombres geográficos
Proyecto de resolución
- E/CONF.69/L.140 Question of Cyprus. Letter dated
(inglés solamente) 1 September 1977 from the Head of the Turkish Delegation to the President of the Third United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names d/
- E/CONF.69/L.141 Voto de agradecimiento. Proyecto de resolución presentado por Malasia
- E/CONF.69/L.142 Cuestión de Chipre. Carta de fecha 2 de septiembre de 1977 dirigida al Presidente de la Tercera Conferencia de las Naciones Unidas para Normalizar los Nombres Geográficos por el jefe de la delegación de la República de Chipre d/
- E/CONF.69/L.143 Sistema único de romanización para cada sistema de escritura no romano. Proyecto de resolución presentado por la India
- E/CONF.69/L.144 Diccionarios geográficos. Proyecto de resolución presentado por Guatemala
- E/CONF.69/L.145 Uso del árabe como idioma de trabajo en la cuarta conferencia de las Naciones Unidas para normalizar los nombres geográficos. Proyecto de resolución presentado por la división árabe
- E/CONF.69/L.146 Report of the Republic of Liberia on
(inglés solamente) the standardization of geographical names
Tema 7

d/ Este documento, por no haberse presentado en relación con un tema del programa, no se reproducirá en el Report of the Third United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names, vol. II, Technical Papers (que aparecerá como publicación de las Naciones Unidas). Puede consultarse en la Sección de Cartografía de la Subdivisión de Transporte y Cartografía del Centro de Recursos Naturales, Energía y Transporte del Departamento de Cooperación Técnica y Desarrollo de la Secretaría de las Naciones Unidas.

- E/CONF.69/L.147 Some notes on the Place Names Commission
(inglés solamente) Republic of Botswana
Tema 7
- E/CONF.69/L.148 Question of Cyprus. Letter dated
(inglés solamente) 5 September 1977 from the Head of the
Cyprus Delegation to the President of the
Third United Nations Conference
on the Standardization of Geographical
Names d/
- E/CONF.69/L.149 Letter dated 5 September 1977 from the
(inglés solamente) Counsellor of the Représentation
Diplomatique d'Israël at Athens to the
Executive Secretary of the Third
United Nations Conference on the stan-
dardization of Geographical Names d/
- E/CONF.69/L.150 Letter dated 5 September 1977 from
(inglés solamente) the Head of the Turkish Delegation to
the President of the Third United
Nations Conference on the Standardi-
zation of Geographical Names d/

d/ Este documento, por no haberse presentado en relación con un tema del programa, no se reproducirá en el Report of the Third United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names, vol. II, Technical Papers (que aparecerá como publicación de las Naciones Unidas). Puede consultarse en la Sección de Cartografía de la Subdivisión de Transporte y Cartografía del Centro de Recursos Naturales, Energía y Transporte del Departamento de Cooperación Técnica y Desarrollo de la Secretaría de las Naciones Unidas.